

## **Bundesbeschluss über militärische Bauten und Landerwerbe**

(Vom 3. Oktober 1973)

*Die Bundesversammlung  
der Schweizerischen Eidgenossenschaft,*

gestützt auf Artikel 20 der Bundesverfassung,

nach Einsicht in eine Botschaft des Bundesrates vom 31. Januar 1973<sup>1)</sup>,

*beschliesst:*

### Art. 1

<sup>1</sup>Den mit Botschaft vom 31. Januar 1973 unterbreiteten Bauvorhaben, Landerwerbe und Zusatzkreditbegehren wird zugestimmt.

<sup>2</sup>Es werden hiefür folgende Gesamtkredite bewilligt:

	Fr.
a. für Bauvorhaben gemäss Objektverzeichnis Anhang I . . . . .	92 990 000
b. für Landerwerbe gemäss Anhang II . . . . .	29 160 000
c. für ergänzungs- und teuerungsbedingte Zusatzkreditbegehren gemäss Objektverzeichnis Anhang III . . . . .	71 718 000

### Art. 2

<sup>1</sup>Der Bundesrat ist befugt, im Rahmen der bewilligten Gesamtkredite nach Artikel 1 Buchstabe *a* geringfügige Verschiebungen zwischen den einzelnen Objektkrediten vorzunehmen. Er verfügt ferner über den im Gesamtkredit gemäss Artikel 1 Buchstabe *b* enthaltenen Sammelkredit von 15 Millionen Franken.

<sup>2</sup>Der jährliche Zahlungsbedarf ist in den Voranschlag einzustellen.

### Art. 3

<sup>1</sup>Dieser Beschluss ist nicht allgemeinverbindlich. Er wird aber im Bundesblatt veröffentlicht.

<sup>2</sup>Er tritt am Tage der Verabschiedung in Kraft.

<sup>1)</sup> BBl 1973 I 385

Also beschlossen vom Nationalrat

Bern, den 13. Juni 1973

Der Präsident: **Franzoni**

Der Protokollführer: **Koehler**

Also beschlossen vom Ständerat

Bern, den 3. Oktober 1973

Der Präsident: **Lampert**

Der Protokollführer: **Sauvant**

## Bundesbeschluss über militärische Bauten und Landerwerbe

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1973
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	41
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	15.10.1973
Date	
Data	
Seite	584-585
Page	
Pagina	
Ref. No	10 045 874

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.